

DEMANDE INTERNATIONALE PUBLIEE EN VERTU DU TRAITE DE COOPERATION EN MATIERE DE BREVETS (PCT)

(51) Classification internationale des brevets ⁵:

(11) Numéro de publication internationale:

WO 94/15775

B30B 9/32

A1

(43) Date de publication internationale:

21 juillet 1994 (21.07.94)

(21) Numéro de la demande internationale: PCT/FR94/00045

(22) Date de dépôt international:

14 janvier 1994 (14.01.94)

(30) Données relatives à la priorité:

93/00279

14 janvier 1993 (14.01.93)

.

FR

(71) Déposant (pour tous les Etats désignés sauf US): COMPAGNIE GENERALE DES MATIERES NUCLEAIRES, SOCIETE ANONYME [FR/FR]; 2, rue Paul-Dautier, F-78140 Vélizy-Villacoublay (FR).

(72) Inventeurs; et

- (75) Inventeurs/Déposants (US seulement): JACQ, Patrick [FR/FR]; 44, rue de la Sourderie, F-78180 Montigny-le-Bretonneux (FR). MASSE, Jean-Charles [FR/FR]; 12, rue du Dr.-Kurzenne, F-78350 Jouy-en-Josas (FR). MORLAES, Isabelle [FR/FR]; 246, avenue Victor-Hugo, F-92140 Clamart (FR).
- (74) Mandataires: LE ROUX, Martine etc.; Cabinet Beau de Loménie, 158, rue de l'Université, F-75340 Paris Cédex 07 (FR).

(81) Etats désignés: AT, AU, BB, BG, BR, BY, CA, CH, CN, CZ, DE, DK, ES, FI, GB, HU, JP, KP, KR, KZ, LK, LU, LV, MG, MN, MW, NL, NO, NZ, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SK, UA, US, UZ, VN, brevet européen (AT, BE, CH, DE, DK, ES, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE), brevet OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Publiée

Avec rapport de recherche internationale.

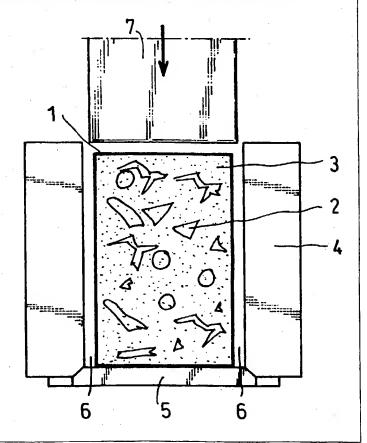
- (54) Title: COMPACTION OF INFLAMMABLE AND/OR EXPLOSIVE METAL WASTE
- (54) Titre: COMPACTAGE DE DECHETS METALLIQUES SUSCEPTIBLES DE S'ENFLAMMER ET/OU D'EXPLOSER

(57) Abstract

A method for safely compacting inflammable and/or explosive metal waste by compacting a container saturated with an inert gas and containing said waste.

(57) Abrégé

La présente invention a pour objet un procédé de compactage, sans risque d'inflammation et/ou d'explosion, de déchets métalliques susceptibles de s'enflammer et/ou d'exploser lorsqu'ils sont compactés. Ledit procédé consiste à compacter un conteneur renfermant lesdits déchets et saturé en gaz inerte.



UNIQUEMENT A TITRE D'INFORMATION

Codes utilisés pour identifier les Etats parties au PCT, sur les pages de couverture des brochures publiant des demandes internationales en vertu du PCT.

ΑT	Autriche	GB	Royaume-Uni	MR	Mauritanic
AU	Australie	GE	Géorgie	·· MW	Malawi
BB	Barbade	GN	-	NE	
		-	Guinée		Niger
BE	Belgique	GR	Grèce	NL	Pays-Bas
BF	Burkina Paso	HU	Hongrie	NO	Norvège
BG	Bulgaric	Œ	Irlande	NZ	Nouvelle-Zélande
BJ	Bénin	IT -	Italie	PL	Pologne
BR	Brésil	JP	Japon	PT	Portugal
BY	Bélarus	KE	Kenya	RO	Roumanie
CA	Canada	KG	Kirghizistan	RU	Pédération de Russie
CF	République centrafricaine	KP	République populaire démocratique	SD	Soudan
CG	Congo		de Corée	SE	Suède
CH	Suisse	KR	République de Corée	SI	Slovénie
CI	Côte d'Ivoire	KZ	Kazakhstan	SK	Slovaquie
CM	Cameroun	LI	Liechtenstein	SN	Sénégai
CN	Chine	LK	Sri Lanka	TD	Tchad
cs	Tchécoslovaquie	LU	Luxembourg	TG	Togo
CZ	République tchèque	LV	Lettonic	TJ	Tadjikistan
DE	Allemagne	MC	Monaco	TT	Trinité-et-Tobago
DK	Danemark	MD	République de Moldova	UA	Ukraine
ES	Espagne	MG	Madagascar	US	Etats-Unis d'Amérique
FT	Finlande	ML	Mali	UZ	Ouzbekistan
FR	France	MN	Mongolie	VN	Vict Nam
GA	Gabon		1		

5

10

15

20

25

30

Compactage de déchets métalliques susceptibles de s'enflammer et/ou d'exploser

La présente invention a pour objet un procédé de compactage, sans risque d'inflammation et/ou d'explosion de déchets métalliques susceptibles de s'enflammer et/ou d'exploser lorsqu'ils sont compactés de façon classique.

Ledit procédé est avantageusement mis en oeuvre au cours du traitement de déchets métalliques irradiés, contenant notamment du zirconium et/ou du magnésium et/ou des alliages de ces métaux. Il sera ci-après plus particulièrement décrit en référence à ce contexte nucléaire mais ceci n'implique aucune limitation quant à sa mise en oeuvre dans d'autres contextes. L'homme du métier comprendra aisément, à la lecture du texte ci-après, que l'invention dans son principe -celui de l'inertage interne- est transposable dans de nombreux domaines.

On propose présentement une solution au problème général du compactage de déchets à tendance pyrophorique.

De tels déchets sont notamment générés au cours du procédé de retraitement des éléments combustibles nucléaires irradiés. Ainsi, par exemple, le cisaillage desdits éléments génère-t-il d'une part du combustible en solution et d'autre part, des morceaux de tubes ou coques, généralement en zircalloy. Lesdites coques sont, à ce jour, après rinçage, disposées dans des fûts ; lesdits fûts, sans réduction de volume, étant ensuite cimentés. Il en est de même pour le stockage d'autres matériaux et notamment celui d'autres éléments de structure desdits combustibles tel que grilles, embouts, ... et celui de magnésium. On a cherché, selon l'invention, à optimiser le volume de stockage définitif ; à diminuer l'encombrement desdits fûts.

Le compactage de tels fûts pose toutefois problème dans la mesure où d'une part lesdits fûts renferment de l'oxygène et des fines et où d'autre part le compactage met en jeu une énergie susceptible de faire réagir violemment lesdites fines. Le risque d'explosion et/ou d'inflammation lors du compactage de tels fûts existe donc. On propose selon l'invention de réduire et contrôler, voire éliminer ce risque.

Le procédé de compactage selon l'invention autorise donc, sans risque d'inflammation et/ou d'explosion, la réduction de volume sous l'action d'une compression, de déchets métalliques pourtant susceptibles de s'enflammer et/ou d'exploser lorsqu'ils sont soumis à une telle compression, de façon classique.

Ledit procédé selon l'invention consiste à exercer ladite compression sur un conteneur renfermant lesdits déchets et saturé en gaz inerte.

On réalise, comme indiqué ci-dessus, un inertage interne de sorte que, durant le compactage, les déchets restent en permanence sous atmosphère inerte.

Ledit inertage fait intervenir un gaz inerte. On a exclu l'inertage solide ou liquide du fait des grandes quantités de matériaux inertes nécessités et de l'incompressibilité de ces matériaux...

Le procédé de l'invention peut être mis en oeuvre de la manière suivante.

Les déchets sont chargés en vrac dans un conteneur adéquat. Pendant ce chargement, un gaz inerte est injecté, par bullage dans ledit conteneur, afin de remplir, en atmosphère inerte les vides générés par le foisonnement desdits déchets dans ledit conteneur : vides entre les déchets et vides entre lesdits déchets et les parois du conteneur. L'air et donc l'oxygène se trouve ainsi chassé dudit conteneur. Ledit conteneur est saturé en gaz inerte. On ne génère, en principe, pas de surpression dans ledit conteneur, ceci est inutile. Ledit conteneur est chargé à la pression atmosphérique.

On munit le conteneur ainsi chargé d'un couvercle. On se doit d'assurer l'étanchéité avec un tel couvercle que si le gaz inerte utilisé est plus lourd que l'air.

Ledit conteneur, chargé et éventuellement obturé (bouché hermétiquement) est alors introduit dans une jupe de compactage pour y être compacté sous l'action d'un piston.

Le diamètre de la jupe de compactage est évidemment adapté aux dimensions du conteneur à compacter. On préconise un jeu limité -quelques millimètres- entre ledit conteneur et ladite jupe. Le piston dont le diamètre est également adapté au diamètre de ladite jupe selon les principes habituels de conception d'une presse comprime alors ledit conteneur, les déchets et le gaz inerte présents au sein dudit conteneur.

Dès lors que la pression exercée atteint un certain seuil, le gaz inerte s'échappe au travers de fissures générées sur les parois dudit conteneur et remplit alors le jeu -espace résiduel- entre ledit conteneur et ladite jupe de compactage. Les déchets sont ainsi en permanence inertés.

Il convient que ledit conteneur se fissure, craque par pliage sous l'action de la compression exercée par le piston plutôt que sous l'action d'une surpression générée à l'intérieur dudit conteneur. A cette fin, en fonction de la pression de

5

10

15

20

25

30

35

5

10

15

20

25

30

compactage retenue (liée, elle, à la nature des déchets à compacter et à la réduction de volume souhaitée), on choisira le conteneur adéquat. On dispose, pour cette optimisation, de deux paramètres : la nature du matériau constituant ledit conteneur et son épaisseur.

On peut prévoir, pour la mise en oeuvre du procédé de l'invention, un inertage supplémentaire, par injection de gaz inerte –avantageusement le même que celui qui a été injecté dans le conteneur mais en tout état de cause un gaz plus lourd que l'air– avant le début de l'opération de compactage, autour du conteneur, dans le jeu entre ledit conteneur et la jupe de compactage. Ce complément d'inertage n'est nécessaire que dans le cas où le volume de gaz inerte présent dans le conteneur est bien trop faible pour combler le jeu entre ledit conteneur et ladite jupe de compactage.

Le ou les gaz inertes intervenant dans le procédé de l'invention sont avantageusement choisis parmi l'argon et l'azote. On n'exclut pas l'intervention d'autres gaz inertes. En tout état de cause, le choix du gaz est lié au type de pyrophoricité des déchets à compacter.

L'homme de l'art concevra aisément que si l'argon est utilisé pour le chargement du conteneur, l'étanchéité au niveau du couvercle est superflue. Si l'azote est utilisé à cette même fin, on pourra se dispenser de l'étanchéité d'un tel couvercle si et seulement si le compactage est mis en oeuvre rapidement après ledit chargement.

Le procédé de l'invention -inertage interne et éventuellement externeélimine tout risque d'inflammation et/ou d'explosion lors du compactage de produits à tendance pyrophorique.

Il est bien entendu que ledit procédé est mis en oeuvre après les précautions d'usage élémentaires. On cherchera toujours à limiter l'apport en comburant (eau, par exemple, que l'on réduira par séchage préalable des déchets), l'apport en combustible (les fines, dont on s'efforcera de limiter la création et la dispersion, en réduisant la vitesse de compactage) et l'apport en énergie (lié, lui-aussi à la vitesse de compactage).

Comme précisé ci-dessus, le procédé de l'invention peut notamment être mis en oeuvre pour le compactage de déchets métalliques radioactifs, tels que ceux contenant du zirconium et/ou du magnésium et/ou des alliages de ces métaux. Il est avantageusement mis en oeuvre pour le compactage de coques en zircalloy.

On comprendra que, dans ce contexte, il est mis en oeuvre en ambiance nucléaire : à l'intérieur d'une cellule, par téléopération à distance.

L'invention est illustrée sur les figures jointes à la présente description.

- Fig. 1 schématise, en coupe longitudinale, un dispositif de compactage pour la mise en oeuvre du procédé de l'invention (inertage interne);
- Fig. 2 schématise un détail de la partie supérieure d'un dispositif de compactage pour la mise en oeuvre du procédé de l'invention (inertage interne et externe).

Sur ces deux figures, les mêmes références désignent les mêmes objets.

On a représenté en 1 le conteneur à compacter. Il a été préalablement chargé en déchets 2 et saturé en gaz inerte 3 puis positionné dans la jupe de compactage 4 sur le tas 5. Ledit tas 5 est une pièce massive posée sur le sommier inférieur de la presse qui reçoit les effort de compactage.

On a représenté en 6 le jeu entre ledit conteneur 1 et ladite jupe de compactage 4. Ce jeu 6 limité sera saturé en gaz inerte 3 dès l'apparition des premières fissures dans la structure du conteneur 1, sous l'action de la pression exercée par le piston 7.

Sur la figure 2, le jeu 6 entre le conteneur 1 et la jupe de compactage 4 est plus important. Pour assurer à tout coup sa saturation en gaz inerte lors du compactage, on a prévu, préalablement audit compactage, de le remplir en gaz inerte (G). Avantageusement, ledit gaz inerte G est le même que celui 3, à l'intérieur du conteneur 1. On a représenté en 8 un joint et en 9 une couronne de collecte. En faisant intervenir ces éléments, on limite la dispersion de fines dans la cellule de compactage.

L'invention est également illustrée par l'exemple ci-après.

On a compacté selon l'invention des coques en zircalloy.

La présence d'eau dans ce type de déchets est à proscrire, afin d'éviter le dégagement d'hydrogène. Or, lesdites coques, dès lors qu'elles sont sèches et à fortiori décomposées en petits débris, avec présence de fines, sont susceptibles de s'enflammer, même sans apport d'énergie particulier.

L'inertage pendant le compactage desdites coques séchées est donc indispensable.

Les coques sont séchées dans un appareil adéquat, sous gaz inerte. Elles sont ensuite chargées, avec bullage d'azote dans un conteneur en acier inoxydable de 90 l environ. Le diamètre extérieur dudit conteneur est de 390 mm, sa hauteur

5

10

15

20

25

30

35

de 800 mm. L'épaisseur de l'acier est d'environ 1 mm. Le volume de coques chargées dans ledit conteneur est d'environ 82 l. La densité du mélange coques/azote est d'environ 1 (la densité théorique du métal est de 6,2 - 6,6).

Le conteneur ainsi chargé est transféré dans la cellule de compactage.

5 On aménage avantageusement dans celle-ci une couronne de collecte au-dessus de la jupe de compactage pour collecter le gaz inerte qui s'échappe au travers des fissures du conteneur pendant le compactage.

La pression exercée est d'environ 200 MPa.

On obtient une galette d'environ 150 mm de hauteur présentant une densité de 4,1.

On prévoit le transfert et le conditionnement d'une telle galette dans un conteneur définitif de stockage.

5

10

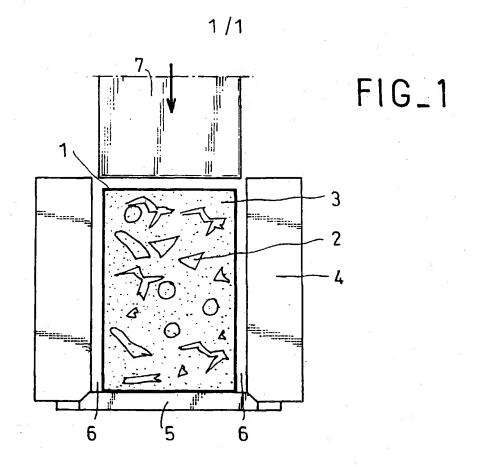
15

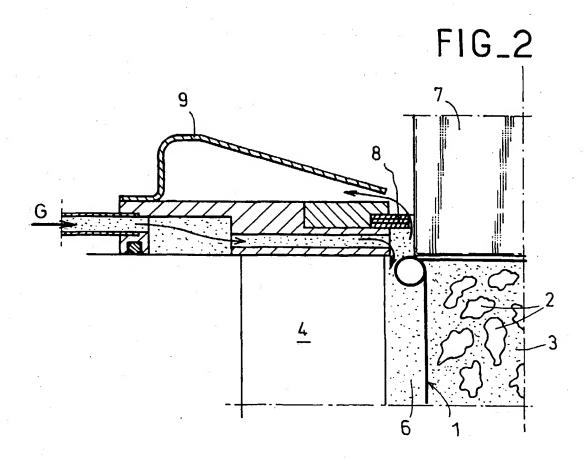
20

25

REVENDICATIONS

- 1. Procédé de compactage, sans risque d'inflammation et/ou d'explosion, de déchets métalliques susceptibles de s'enflammer et/ou d'exploser lorsqu'ils sont compactés, ledit procédé comprenant la compression d'un conteneur renfermant lesdits déchets et saturé en gaz inerte.
- 2. Procédé selon la revendication 1, caractérisé en ce que :
- les dits déchets sont chargés en vrac dans ledit conteneur tandis que du gaz inerte est injecté dans celui-ci afin de remplir les vides au sein dudit conteneur entre les dits déchets et entre ceux-ci et les parois dudit conteneur; et en ce que,
- après chargement, ledit conteneur est muni d'un couvercle, éventuellement échanche ; l'étanchéité n'étant obligatoirement requise que si le gaz inerte intervenant est plus léger que l'air ; et en ce que
- ledit conteneur chargé et éventuellement obturé est alors introduit dans une jupe de compactage pour y être compacté sous l'action d'un piston.
- 3. Procédé selon la revendication 2, caractérisé en ce qu'avant le compactage, on injecte du gaz inerte autour du conteneur, pour substituer à l'air entre ledit conteneur et ladite jupe de compactage, dudit gaz inerte.
- 4. Procédé selon l'une quelconque des revendications 1 à 3, caractérisé en ce que la pression exercée lors du compactage génère des fissures dans la structure dudit conteneur.
 - 5. Procédé selon l'une quelconque des revendications 1 à 4, caractérisé en ce qu'il est mis en oeuvre pour le compactage de déchets métalliques radioactifs, contenant notamment du zirconium et/ou du magnésium et/ou des alliages de ces métaux.
 - 6. Procédé selon l'une quelconque des revendications 1 à 5, caractérisé en ce que l'argon ou/et l'azote est (sont) utilisé(s) à titre de gaz inerte.





		1.37718 377	
A. CLASS IPC 5	SIFICATION OF SUBJECT MATTER B30B9/32		
			• .
According t	to International Patent Classification (IPC) or to both nationa	I classification and IPC	
	S SEARCHED		
Minimum d	documentation searched (classification system followed by cla B30B G21F	ssification symbols)	
1,03	SJOD GEI		
Documento	tion searched other than minimum documentation to the auto-	at that guck degree are included in the 5-14 are	and ad
PULLULA	ition searched other than minimum documentation to the externa-	in the fields se	arcijed
Electronic o	data base consulted during the international search (name of d	lata base and, where practical, search terms used)	
	 		·
	MENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
Category *	Citation of document, with indication, where appropriate, o	of the relevant passages	Relevant to claim No.
Α	US,A,4 065 299 (ROBERTS ET AL) 27	1,5-6
**	December 1977	, Ci	1,5-0
	see abstract; figures		
A	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN	4	1,5-6
	vol. 5, no. 162 (M-92)17 Octo		-,
	& JP,A,56 087 605 (FUJITSU LT	D) 16 July	
;	see abstract		
A	ED A O 001 074 (AUDEM ONDU) 1	E luna 1002	1_0
A .	EP,A,O 081 074 (NUKEM GMBH) 1 see abstract; figures	2 Odle 1202	1-2
<u>.</u>	~-~		* .
A	DE,A,33 14 521 (A. SCHEPERS)	25 October	1-2
	see claims; figures	1	
i			
	ther documents are listed in the continuation of box C.	Y Patent family members are listed	
<u></u>		Patent family members are listed	M CHICA.
•	ategories of cited documents:	"T" later document published after the intr	mational filing date
	nent defining the general state of the art which is not dered to be of particular relevance	or priority date and not in conflict wi cited to understand the principle or the invention	un me application but beory underlying the
	document but published on or after the international	"X" document of particular relevance; the	
'L' docum	ent which may throw doubts on priority claim(s) or is cited to establish the publication date of another	cannot be considered novel or cannot involve an inventive step when the do	cument is taken alone
citatio	on or other special reason (as specified) ment referring to an oral disclosure, use, exhibition or	"Y" document of particular relevance; the cannot be considered to involve an in document is combined with one or m	ventive step when the
other :	means	ments, such combination being obvio in the art.	
later ti	ent published prior to the international filing date but than the priority date claimed	'&' document member of the same patent	family
Date of the	actual completion of the international search	Date of mailing of the international se	arch report
2	March 1994	07 -04- 1994	
Name and a	mailing address of the ISA	Authorized officer	
	European Patent Office, P.B. 5818 Patentiaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk		
-	Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016	Voutsadopoulos, K	

Form PCT/ISA/210 (second sheet) (July 1992)

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

....ormation on patent family members

Intern 1 Application No
PCT/FR 94/00045

Patent document cited in search report	Publication date	Patent f memb		Publication date
US-A-4065299	27-12-77	CA-A- DE-A-	1083823 2647933	19-08-80 05-05-77
•		FR-A,B	2328774	20-05-77
		GB-A-	1537534	29-12-78
		SE-B-	425409	27-09-82
		SE-A-	7611335	24-04-77
EP-A-0081074	15-06-83	DE-A-	3146592	21-07-83
	•	CA-A-	1190797	23-07-85
•		DE-A-	3278870	08-09-88
	· ·	US-A-	4524048	18-06-85
DE-A-3314521	25-10-84	NONE		

CIB 5	MENT DE L'OBJET DE LA DEMANDE B30B9/32		
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		ή,
Selon to al-	residention internationals des hamate (CID) ou 41. Girantes la difference	ation nationale et la CIR	
	ssification internationale des brevets (CIB) ou à la fois selon la classifica INES SUR LESQUELS LA RECHERCHE A PORTE	MOII HAUGHAIC CCIA CID	
Documentat	ion minimale consultée (système de classification suivi des symboles de	classement)	
CIB 5	B30B G21F		1
		<u></u>	
Documentat	ion consultée autre que la documentation minimale dans la mesure où	ces documents relévent des domaines si	ur lesqueis a porté la recherche
Base de don	nées électronique consultée au cours de la recherche internationale (noi	n de la base de données, et si cela est i	réalisable, termes de recherche
utilis ė s)			
			*
C. DOCUM	ENTS CONSIDERES COMME PERTINENTS		
Catégorie *	Identification des documents cités, avec, le cas écheant, l'indication d	es passages pertinents	no. des revendications visées
A	US,A,4 065 299 (ROBERTS ET AL.) 27		1,5-6
	Décembre 1977 voir abrégé; figures	9 11	
	Two lead 46A		7
A	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN	001	1,5-6
	vol. 5, no. 162 (M-92)17 Octobre 1 & JP,A,56 087 605 (FUJITSU LTD) 16		
	1981		·
	voir abrégé		
A	EP,A,0-081 074 (NUKEM GMBH) 15 Jui	n 1983	1-2
	voir abrégé; figures		
** · · ·	DE,A,33 14 521 (A. SCHEPERS) 25 Oc	tahna	1-2
A	1984	cobre	
	voir revendications; figures		
	~		
	200		
Voir	la suite du cadre C pour la fin de la liste des documents	X Les documents de familles de b	revets sont indiquês en annexe
* Catégories	spéciales de documents cités:	document ultérieur publié après la c	iate de dépôt international ou la
	ent définissant l'état général de la technique, non èré comme particulièrement pertinent	date de priorité et n'appartenement technique pertinent, mais cité pour ou la théorie constituent la base de	comprendre le principe
"E" docum	and a section of the	(* document particulièrement pertinen	t; l'invention revendiquée ne peut
'L' docum	ent pouvant jeter un doute sur une revendication de	être considérée comme nouvelle ou inventive par rapport au document	consideré isolément
autre	citation ou pour une raison spéciale (telle qu'indiquée)	" document particulièrement pertinen ne peut être considérée comme imp	oliquant une activité inventive
unce	ent se référant à une divulgation orale, à un usage, à position ou tous autres moyens	lorsque le document est associé à u documents de même nature, cette o pour une personne du mêtier	combinaison étant évidente
	ent publié avant la date de dépôt international, mais jeurement à la date de priorité revendiquée	t' document qui fait partie de la mêm	ne famille de brevets
Date à laqu	nelle la recherche internationale a été effectivement achevée	Date d'expédition du présent rappo	
2	Mars 1994	07-04-19	94
Nom et adr	esse postale de l'administration chargée de la recherche internationale	Fonctionnaire autorise	
1	Office Europeen des Brevets, P.B. 5818 Patentiaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk		
	Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo ni, Fax: (+31-70) 340-3016	Voutsadopoulos,	K

Formulaire PCT/ISA/210 (deuxième feuille) (juillet 1992)

RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE Renseignements relatifs aux L. Lubres de familles de brevets

nternationale No PCT/FR 94/00045

Document brevet cité au rapport de recherche	Date de publication	Membre(famille de l		Date de publication
US-A-4065299	27-12-77	CA-A- DE-A- FR-A, B GB-A- SE-B- SE-A-	1083823 2647933 2328774 1537534 425409 7611335	19-08-80 05-05-77 20-05-77 29-12-78 27-09-82 24-04-77
EP-A-0081074	15-06-83	DE-A- CA-A- DE-A- US-A-	3146592 1190797 3278870 4524048	21-07-83 23-07-85 08-09-88 18-06-85
DE-A-3314521	25-10-84	AUCUN		

÷ .		e .			
0 1					
· ·					
4			. 4		
	4.1				
			0		
× * *	· *				
		* *		· (*)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
			•		
•					
				9,	